Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Biel-Bienne	JNR
CLUB 2	MGI Rangers-Eagles	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	15.05.2021
Start / Beginn Début / Inizio	16:00	End / Ende Fin / Fine	18:10
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SCJ21		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	1

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	221114	VERISSIMO PINTO Joao Claudio	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	206011	POCHON Christian	
Referee 2 Arbitre 2	205183	OBERSON Yvan	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	14	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Biel-Bienne

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 MJ Biel-Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
6	C	BOLDINI Lucien				214335
72	A	PERROT Leon				215522
31	G	DOMENICONI Noah	X	X	X	217315
20	G	HOSTETTLER Chris				215527
28		TUNDO Stefano				216838
18		AMIGO DEL VALLE Yanick				213105
90		PINTO Diego				215529
89		MARTI Noah				215532
98		SCHLEPPI Loïc				221405
68		MOLL Arnaud				221010
32		VUILLEUMIER Yvo				216749
57		GSCHWIND Yanis				216846
12		NAPPIOT Tom				221139
87		WITTICH Yanis				213325
10		SONDEREGGER Loris				216069
8		ORIENTAL Kellian				212200

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: CATTIN Yves — Signature — 201556

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
11:20	12	10	1				
12:49	89	32	2				
16:49	89	12	3				
24:09	10	32	4				
26:32	8	87	5				
29:54	8	10	6				
31:12	90	32	7				
38:12	32	87	8				
40:28	10	8	9				
45:34	98	32	10				
51:38	12		11				
53:27	87	28	12				
53:46	72	28	13				
57:43	72	32	14				
				TOTAL			14
TIME OUT		X					

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
08:41	28	2	10:41	C1
13:52	32	2	15:52	D
22:27	57	2	24:16	C1
36:59	28	2	38:59	C1
49:16	28	2	51:16	E
56:28	8	2	58:28	C1
TOTAL			12 min	

2 MGI Rangers-Eagles

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
98	C	NESSI Gionata				217636
95	A	NYAGBLODZRO Maurice				217137
28	G	CURCIO Gabriele	X	X	X	216866
7	G	LOSS Noe		X		219969
33		BIANCHI Aran				216843
10		VON FELTEN Mattia				216761
87		ZANARDI Noele				219356
80		PEDRETTI Mattia				217208
15		TALLONE Enea				214318
66		REZZONICO Luca				215252
27		BARMAN Julien				215509
8		PERUCCONI Patrick				218847
88		FEDELE Elia				219063
99		GIOIELE Federico				211377
		BIANCHINI Riccardo				214260

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: COSTANTINI Daniele — Signature — 94091

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
16:17	80	27	1				
18:57	99		2				
24:16	99	98	3				
28:46	27	80	4				
46:36	15		5				
				TOTAL			5
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
08:41	66	2	10:41	C1
19:35	66	2	21:35	A
25:46	8	2	26:32	B2
33:26	27	2	35:26	H
35:15	33	2	37:15	H
36:59	27	2	39:15	C1
36:59	95	2	38:12	D
43:39	27	2	45:34	A
52:50	15	2	53:27	E
54:23	88	2	56:23	G1
56:52	80	2	58:52	C1
TOTAL			22 min	